

**Zeitschrift:** Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

**Herausgeber:** Schweizerischer Hebammenverband

**Band:** 52 (1954)

**Heft:** 6

**Rubrik:** Mitteilungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Die Schweizer Hebamme

OFFIZIELLES ORGAN DES SCHWEIZ. HEBAMMENVERBANDES

Verantwortliche Redaktion für den wissenschaftlichen Teil: Dr. med. v. FELLEBERG-LARDY, Privatdozent für Geburtshilfe und Gynäkologie, Bern, Spitalackerstr. 52, Tel. 2 86 78; für den allgemeinen Teil: Fr. MARTHA LEHMANN, Hebamme, Zollikofen / Bern, Tel. 65 01 84

#### Abonnements:

Jahres-Abonnement für die Schweiz . . . . . Fr. 4.—  
für das Ausland . . . . . Fr. 4.— plus Porto

#### Druck und Expedition:

Werder AG, Buchdruckerei und Verlag, Bern  
Waaghausgasse 7, Tel. 2 21 87  
wohin auch Abonnements- und Insertions-Aufträge zu richten sind

#### Insertate:

im Inseratenteil: pro 1spaltige Petitzeile . . . . . 48 Cts.  
im Textteil: pro 1spaltige Petitzeile . . . . . 72 Cts.

## DELEGIERTEN-VERSAMMLUNG 21./22. JUNI 1954 IN AARAU

### PROGRAMM

#### Montag, den 21. Juni 1954

- 10.00—13.30 Ankunft der Delegierten und Gäste in Aarau.  
Lösen der Festkarte im Bahnhofbuffet, 1. Stock.  
Zu- und Wegweisung zu den Hotels.  
Auskunft über Verpflegungsmöglichkeit.
- 14.00 Beginn der Verhandlungen im Großratssaal.  
In der Pause Zwischenverpflegung, offeriert von der Firma Wander AG.
- 20.00 Offiz. Bankett im Hotel Kettenbrücke, Jubilarinnen-Ehrung und Abendunterhaltung.

#### Dienstag, den 22. Juni 1954

- 08.30 Abfahrt mit Autocars nach dem Hallwilersee — Wohlen — Bremgarten — Mutschellen — Dietikon — Baden.  
Diese Fahrt ist finanziert von den Firmen Guigoz und Galactina.  
Bei schlechtem Wetter Fahrt auf das Schloß Wildegg, Besichtigung desselben und direkte Fahrt nach Baden.
- 10.00—11.00 Besichtigung des Wohlfahrthauses der Firma Brown, Boveri & Cie.
- 11.00 Aperitiv auf der Terrasse des Restaurant Belvédère (prächtiger Aussichtspunkt), gespendet von der Firma Nestlé.
- 12.15 Bekanntgabe der Beschlüsse der Delegiertenversammlung im großen Konzertsaal des Kursaals Baden.
- 12.30 Gemeinsames Mittagessen im Kursaal Baden.  
Dazu offeriert die Firma Nestlé den NESCAFE mit Patisserie.
- 15.30 Abfahrt der Autocars über Brugg — Bötzingen — Staffelegg nach Aarau.  
Abschied und Heimkehr der Delegierten und Gäste.

#### Preis der Festkarte

- für zwei Tage . . . . . Fr. 32.—  
ohne Zimmer und Frühstück Fr. 22.—  
Bankett und Abendunterhaltung am 21. Juni . . . . . Fr. 10.—  
Karte für den zweiten Tag Fr. 12.—

Die Anmeldung zur Teilnahme an der Delegiertenversammlung ist aus organisatorischen Gründen unbedingt nötig und bis spätestens 10. Juni 1954 schriftlich an Sr. Käthy Hendry, Rain 47, Aarau, zu richten.



AARAU, die Stadt unserer 61. Delegiertenversammlung